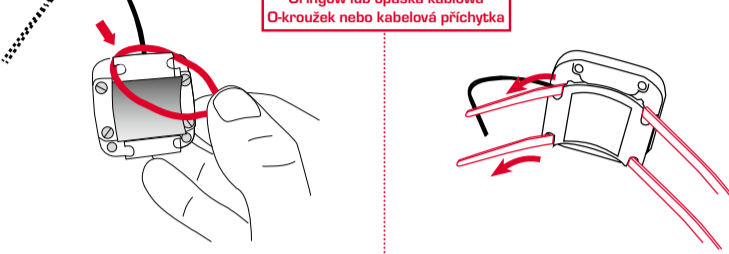
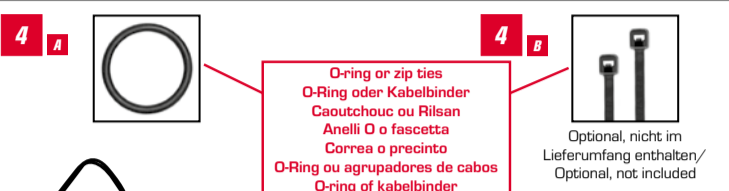
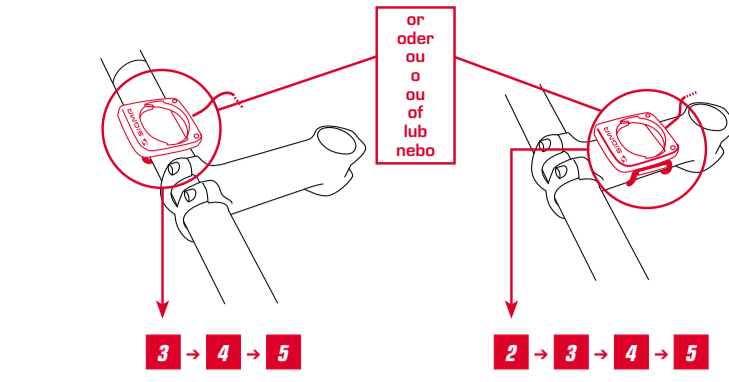
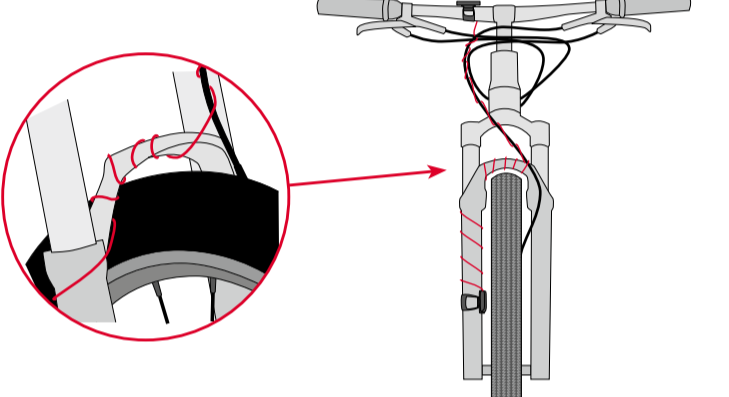


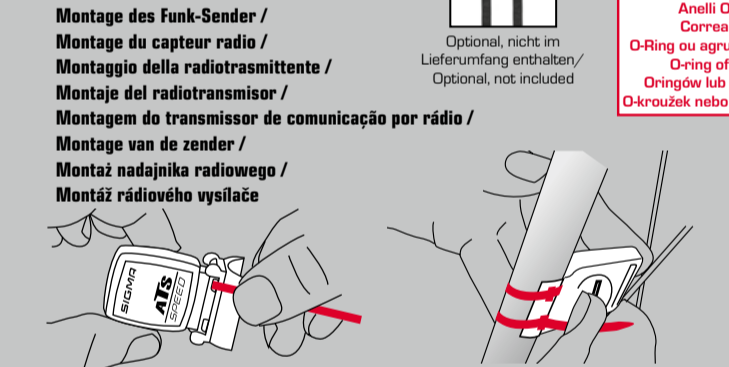
1 Stem or handlebar? / Lenker oder Vorbau? / Guidon ou cadre? / Manubrio o attacco? / ¿Manillar o tija? / Guidador ou parte dianteira? / Stuur of voorbouw? / Kierownica czy sztyca kierownicy? / Řídítka nebo představec?



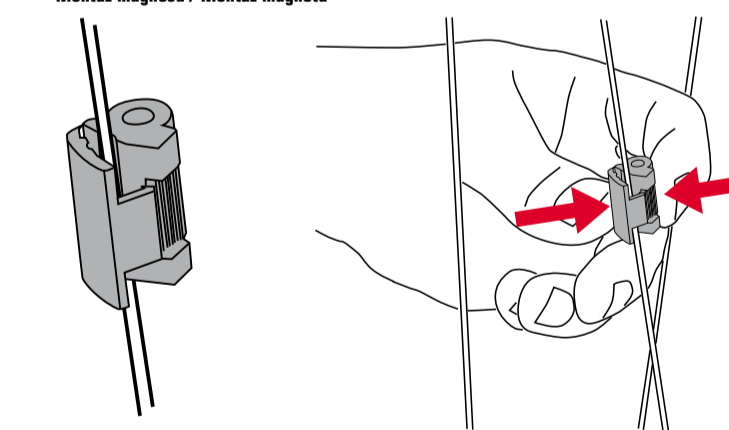
6 Wiring / Kabel verplaatzen / Poser le câble / Posare il cavo / Tendido del cable / Dispor cabo / Kabel verplaatsen / Poprowadzenie kabla / Vedení kabelu



8 PURE 1 ATS



10 Installation of the magnet / Montage des Magneten / Montage de l'aimant / Montaggio dei magneti / Montaje dei imán / Montagem do íman / Montage van de magneet / Montaż magnesu / Montáž magnetu

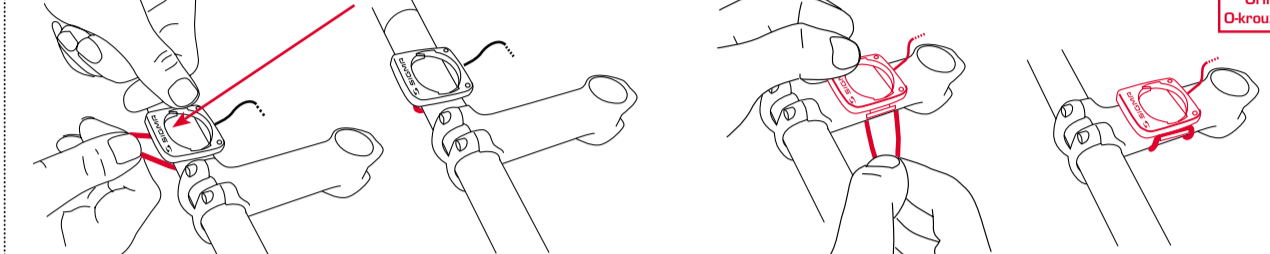
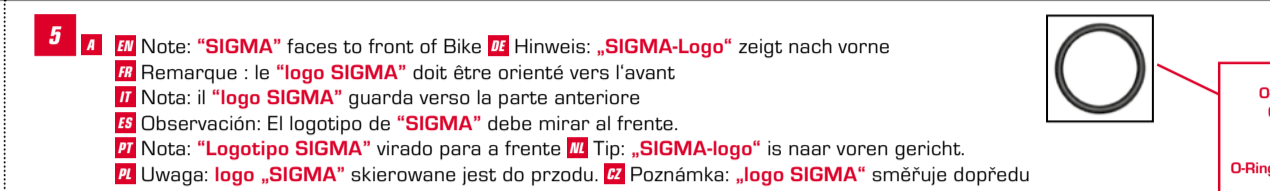
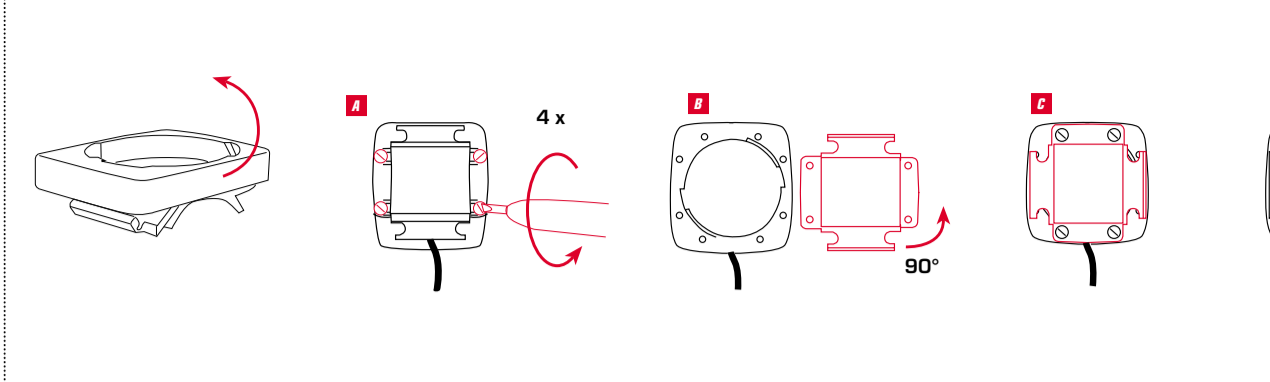


12 Wheel size / Radumfang / Circonférence de la roue / Circonferenza ruota / Tamaño de la rueda / Perímetro da roda / Wielmaat / Obwód kola / Rozměr kola

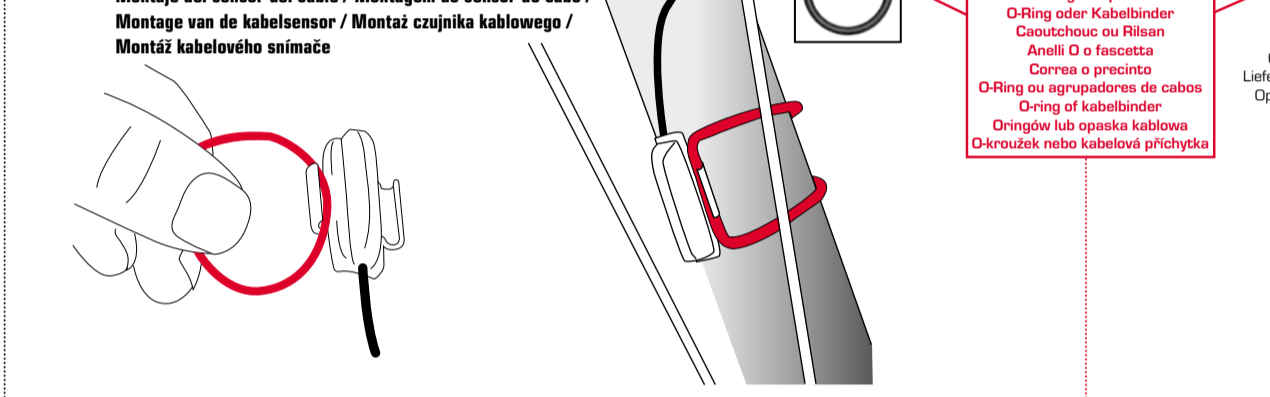
	mm	inch
16"	1253	49.3
18"	1411	55.6
20"	1590	62.6
22"	1770	69.7
24"	1907	75.1
26"	2085	82.1
27"	2195	86.4
27.5"	2180	85.8
28"	2200	86.6
29"	2300	90.5
700C	2095	82.5

km/h: WS = mm
mph: WS = mm
Note: 1 inch = 25.4 mm

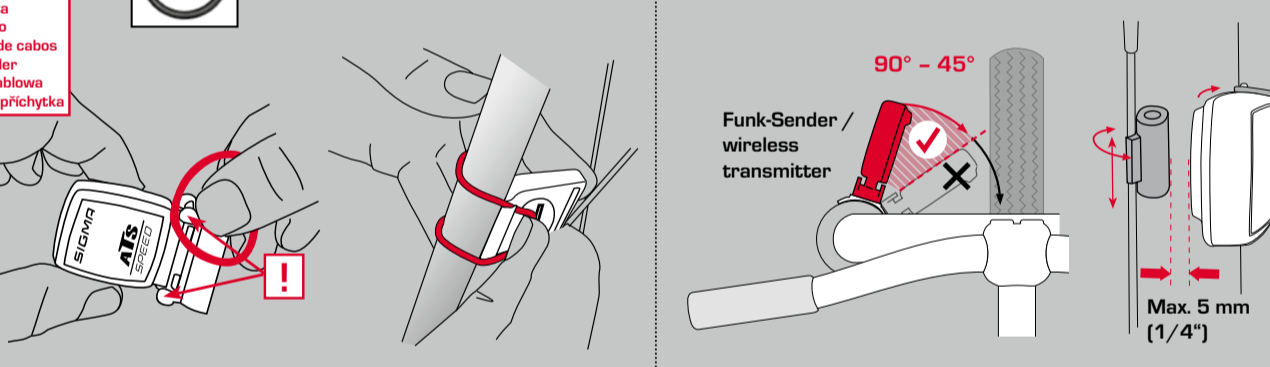
2 Installation on stem / Montage au dem Vorbau / Montage sur le cadre / Montaggio sull'attacco / Montaje en la tija / Montagem na parte dianteira / Montage op de voorbouw / Montaż na sztycy kierownicy / Montáž na předstávci



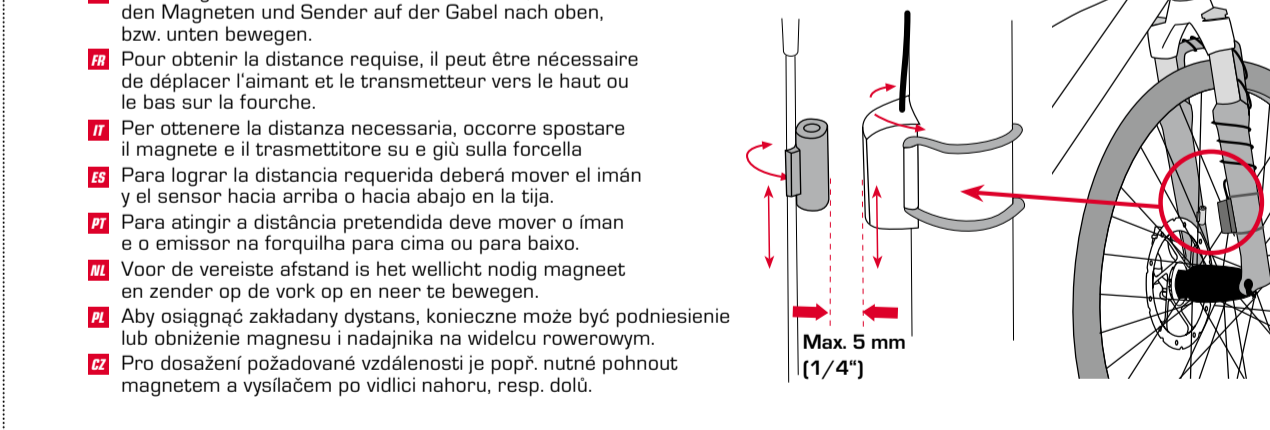
7 Installation of the wired sensor / Montage des Kabelsensor / Montage du capteur filaire / Montaggio del sensore a cavo / Montaje del sensor del cable / Montagem do sensor do cabo / Montage van de kabelsensor / Montaż czujnika kablowego / Montáž kabelového snímače



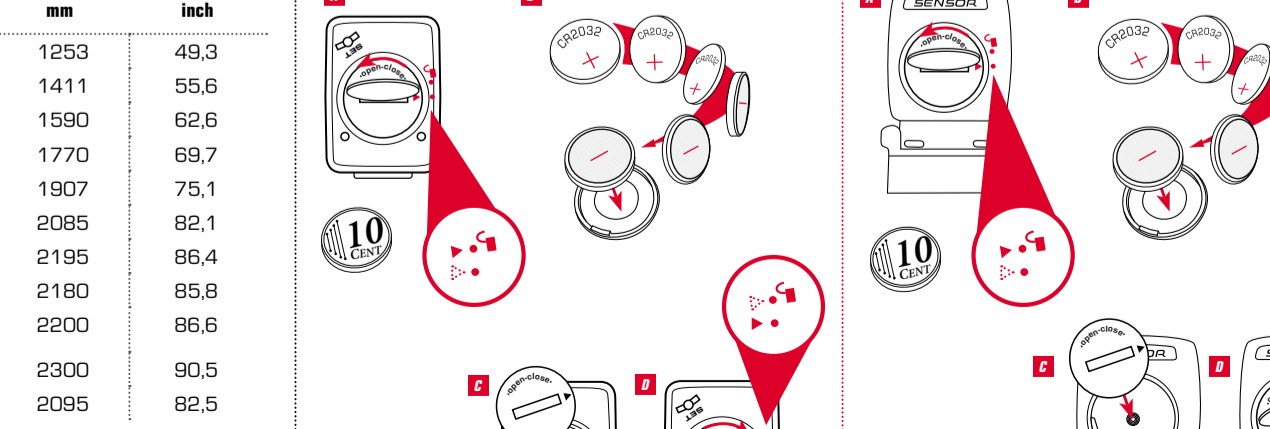
9 Mounting instructions / Anbringung / Mise en place / Fissaggio / Instalación / Montagem / Bevestiging / Zamocowanie / Upevňení



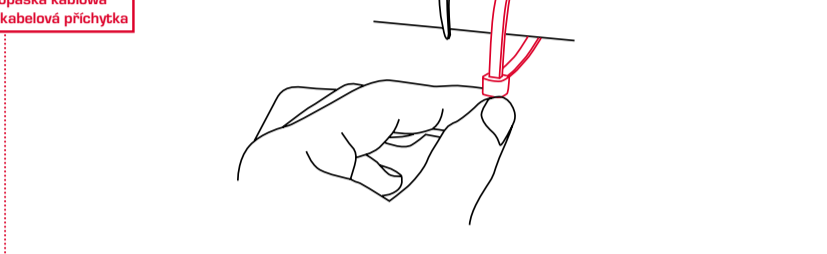
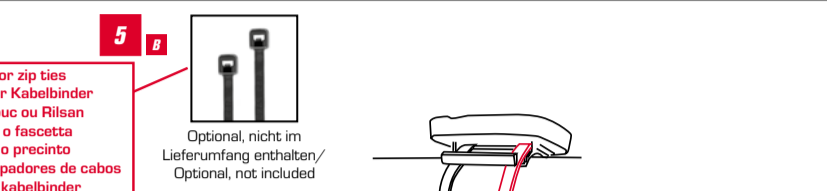
11 To achieve the required distance, you may have to move the magnet and transmitter up or down on the fork.



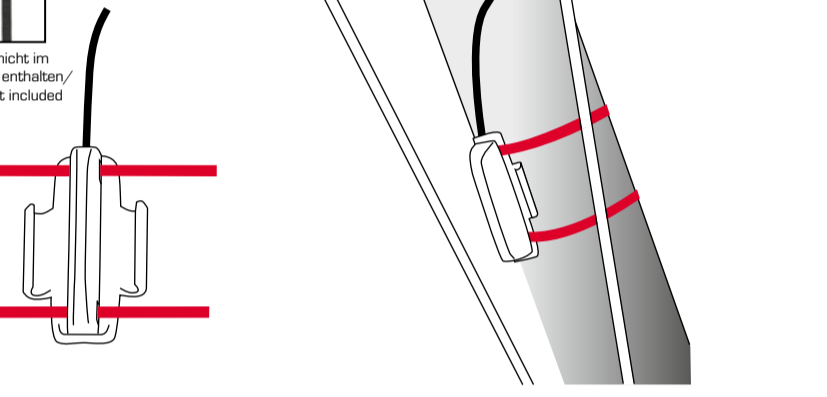
13 Battery change / Batteriewechsel / Remplacement des piles / Sostituzione della batteria / Cambio de baterías / Substituição da pilha / Batteriewissel / Wymiana baterii / Výměna baterie



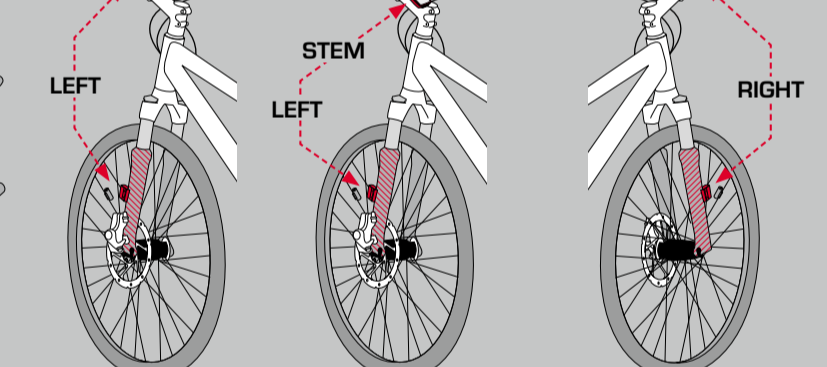
3 Installation of the bracket / Montage des Halters / Montage du support / Montaggio del supporto / Montaje del soporte / Montagem do suporte / Montage van de houder / Montaż uchwyty / Montáž držáku



4 Remove the foil / Folie entfernen / Retirer le film / Rimuovere la pellicola / Remover la lámina / Remover a película / Folie verwijderen / Ušunąć folię / Odstranění fólie



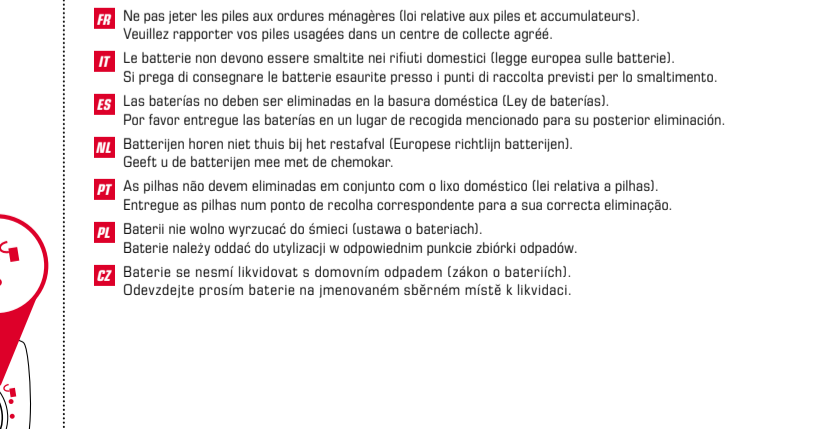
5 Note: "SIGMA" faces to front of Bike. Hinweis: „SIGMA-Logo“ zeigt nach vorne. Remarque : le "logo SIGMA" doit être orienté vers l'avant. Nota: el "logo SIGMA" guarda verso la parte anteriore. Observación: El logotipo de "SIGMA" debe mirar al frente. Nota: "Logotipo SIGMA" virado para a frente. Tip: „SIGMA-logo“ is naar voren gericht. Uwaga: logo „SIGMA“ skierowane jest do przodu. Poznámka: „logo SIGMA“ směřuje dopředu.



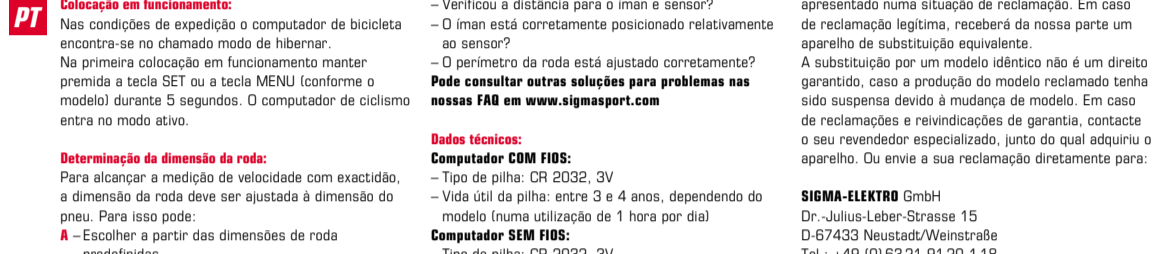
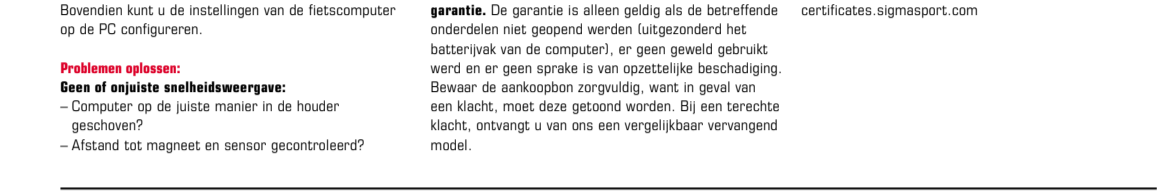
5 Note: "SIGMA" faces to front of Bike. Hinweis: „SIGMA-Logo“ zeigt nach vorne. Remarque : le "logo SIGMA" doit être orienté vers l'avant. Nota: el "logo SIGMA" guarda verso la parte anteriore. Observación: El logotipo de "SIGMA" debe mirar al frente. Nota: "Logotipo SIGMA" virado para a frente. Tip: „SIGMA-logo“ is naar voren gericht. Uwaga: logo „SIGMA“ skierowane jest do przodu. Poznámka: „logo SIGMA“ směřuje dopředu.



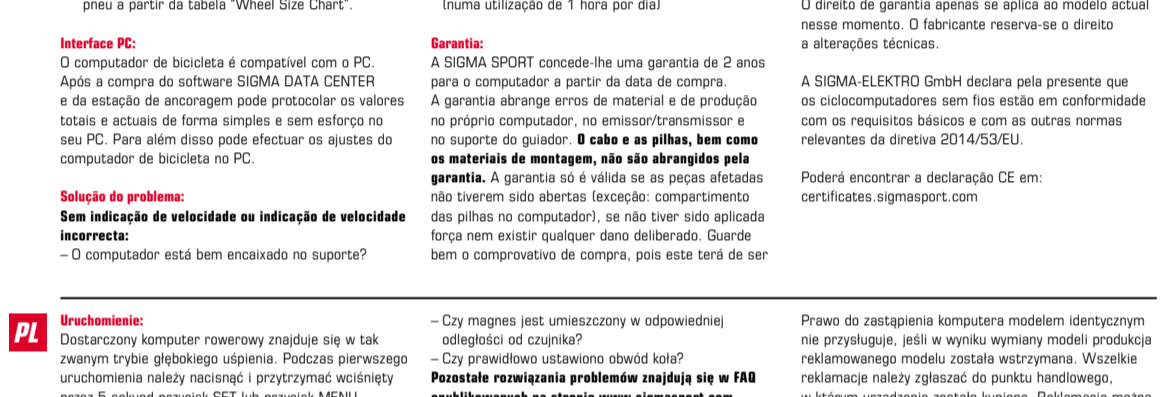
14 Batterien dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden (Batteriengesetz - BattGf) / Batteries may not be disposed of in household waste (European Battery Law). Please dispose of properly per local ordinance. Ne pas jeter les piles aux ordures ménagères (loi relative aux piles et accumulateurs). Veuillez rapporter vos piles usagées dans un centre de collecte agréé. Le batterie non devono essere smaltite nei rifiuti domestici (legge europea sulle batterie). Si prega di consegnare le batterie esaurite presso i punti di raccolta previsti per lo smaltimento. Las baterías no deben ser eliminadas en la basura doméstica (Ley de baterías). Por favor entregue las baterías en un lugar de recogida mencionado para su posterior eliminación. Batterijen horen niet thuis bij het restafval (Europees richtlijn batterijen). Geef u de batterijen mee met de chemiker. As pilhas não devem eliminadas em conjunto com o lixo doméstico (lei relativa a pilhas). Entregue as pilhas num ponto de recolha correspondente para a sua correcta eliminação. Baterii nie wolno wyrzucać do smieci (ustawa o bateriach). Baterie należy oddać do utylizacji w odpowiednim punkcie zbiórki odpadów. Baterie se nesmí likvidovat s domovním odpadem (zákon o bateriích). Odevzdejte prosím baterie na jmenovaném sběrném místě k likvidaci.



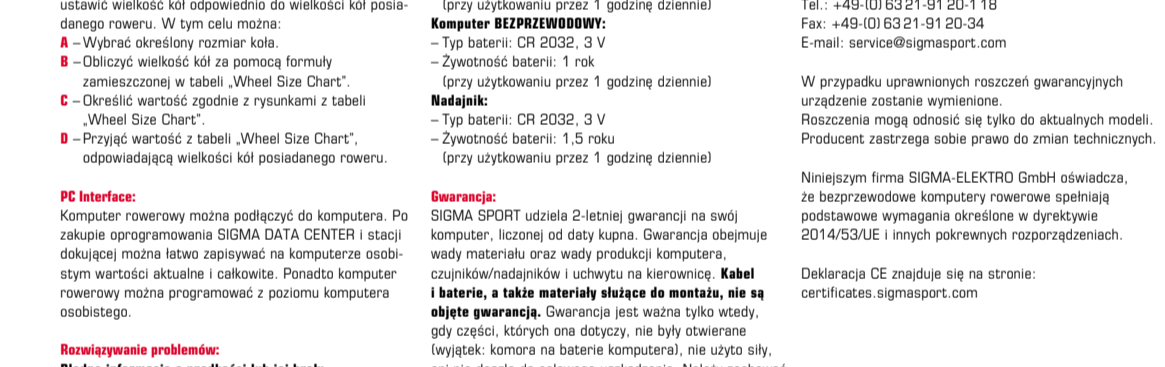
NL Ingebruiksaanpak: Bij levering bevindt de fietscomputer zich in een zogenaamde diepeelapmodus. De eerste ingebruikname eerst de SET-toets of de MENU-toets (afhankelijk van het model) 5 seconden ingedrukt houden. De fietscomputer komt dan in de actieve modus. Magnēt no jūstas manīer tēn opcieta van de sensor geplaatst? – Welmaat correct ingesteld? – U vindt nog meer oplossingen in onze Veelgestelde vragen (FAQ) onder www.sigmasport.com.



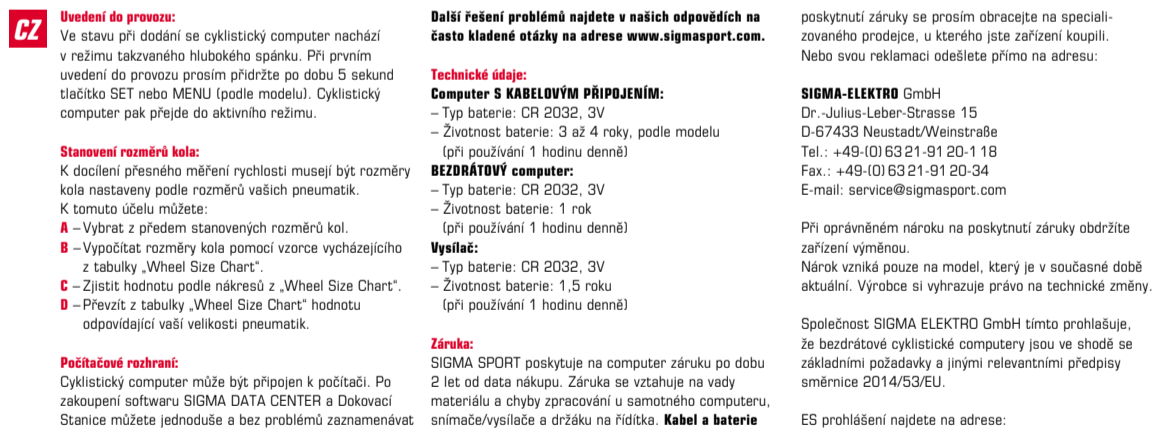
PT Colocação em funcionamento: Nas condições de expedição o computador de bicicleta encontra-se no chamado modo de hibernar. Na primeira colocação em funcionamento manter premida a tecla SET ou a tecla MENU (conforme o modelo) durante 5 segundos. O computador de ciclismo entra no modo ativo. Verifique a distância para o íman e sensor? – O íman está corretamente posicionado relativamente ao sensor? – O perímetro da roda está ajustado corretamente? Pode consultar outras soluções para problemas nas nossas FAQ em www.sigmasport.com.



PL Uruchomienie: Dostarczony komputer rowerowy znajduje się w tak zwanym trybie głębokiego uśpienia. Podczas pierwszego uruchomienia należy nacisnąć i przytrzymać wciśnięty przez 5 sekund przycisk SET lub przycisk MENU (w zależności od modelu). Następnie komputer rowerowy przechodzi w tryb aktywny. – Czy magnes jest umieszczony w odpowiedniej odległości od czujnika? – Czy prawidłowo ustawiono obwód kola? – Pozostałe rozwiązania problemów znajdują się w FAQ opublikowanych na stronie www.sigmasport.com.



CZ Úvodní do provozu: Ve stavu při dodání se cyklistický computer nachází v režimu takzvaného hlubokého spánku. Při prvním uvedení do provozu prosím přidrže te dobu 5 sekund tlačítko SET nebo MENU (podle modelu). Cyklistický computer pak přejde do aktivního režimu. – Czy komputer prawidłowo załobkowane w uchwycie? – Czy sprawdzono odstęp od magnesu i czujnika?



ES Baterías no deben ser eliminadas en la basura doméstica (Ley de baterías). Por favor entregue las baterías en un lugar de recogida mencionado para su posterior eliminación. Batterijen horen niet thuis bij het restafval (Europees richtlijn batterijen). Geef u de batterijen mee met de chemiker. As pilhas não devem eliminadas em conjunto com o lixo doméstico (lei relativa a pilhas). Entregue as pilhas num ponto de recolha correspondente para a sua correcta eliminação. Baterii nie wolno wyrzucać do smieci (ustawa o bateriach). Baterie należy oddać do utylizacji w odpowiednim punkcie zbiórki odpadów. Baterie se nesmí likvidovat s domovním odpadem (zákon o bateriích). Odevzdejte prosím baterie na jmenovaném sběrném místě k likvidaci.

